

社會服務及社區宣傳委員會
第五次（三／一六至一七）會議記錄

日期：二零一六年九月九日

時間：下午二時三十分

地點：荃灣民政事務處會議廳

出席者：

區議員

文裕明議員，MH（主席）

林婉濱議員（副主席）

古揚邦議員，MH

伍顯龍議員

李洪波議員

陳振中議員

陳崇業議員，MH

黃偉傑議員

葛兆源議員

鄒秉恬議員

鄭捷彬議員

羅少傑議員

增選委員

陳駿軒先生

羅嘉團女士

政府部門代表

李麗嬌女士

高級聯絡主任（荃灣）2

荃灣民政事務處

林靜華女士

荃灣及葵青區助理福利專員

社會福利署

林淑華女士

高級廉政教育主任

廉政公署

林淑芬女士

高級學校發展主任（荃灣）1

教育局

荃灣區議會秘書處代表

林曉蓉女士

高級行政主任（區議會）

荃灣民政事務處

潘宗澤先生（秘書）

行政主任（區議會）3

荃灣民政事務處

討論第3項議程

劉映紅女士

慈善項目經理

香港賽馬會

譚雨川先生

慈善項目經理

香港賽馬會

陳慧瑩女士

高級慈善項目主任

香港賽馬會

李鴻先生

高級社區事務主任

香港賽馬會

缺席者：

黃家華議員

會議內容

I 歡迎及介紹

主席歡迎各委員及政府部門代表出席委員會第五次會議。

2. 主席提醒委員，根據《荃灣區議會常規》第 28 條的規定，除非另獲主席同意，否則委員只可在會議上就每項議程發言和補充發言各一次，而每次發言時間最多為三分鐘。

II 第 1 項議程：通過七月十五日委員會會議記錄

3. 上次會議記錄無須修訂，委員一致通過。

III 第 2 項議程：續議事項

4. 主席表示，是次會議並無續議事項。

IV 第 3 項議程：賽馬會齡活城市計劃地區計劃評核小組

(社會第 12/16-17 號文件)

5. 主席介紹出席是次會議的香港賽馬會及嶺南大學代表，包括：

- (1) 香港賽馬會慈善項目經理劉映紅女士；
- (2) 香港賽馬會慈善項目經理譚兩川先生；
- (3) 香港賽馬會高級慈善項目主任陳慧瑩女士；
- (4) 香港賽馬會高級社區事務主任李鴻先生；以及
- (5) 嶺南大學服務研習處副總監／亞太老年學研究中心兼任研究員馬學嘉博士。

6. 香港賽馬會慈善項目經理譚兩川先生介紹文件，邀請委員會提名兩至三名代表，加入“賽馬會齡活城市計劃”地區計劃評核小組，並希望由長者友善社區及復康工作小組繼續進行有關“賽馬會齡活城市計劃”的討論，包括為期三年的行動方案。

(按：陳振中議員於下午二時四十分到席。)

7. 主席建議長者友善社區及復康工作小組正、副召集人，即黃偉傑議員、陳振中議員及鄒秉恬議員加入“賽馬會齡活城市計劃”地區計劃評核小組。委員會一致同意有關安排。此外，主席表示，若委員不反對，可把這個計劃的行動方案交由長者友善社區及復康工作小組討論。

8. 黃偉傑議員表示，他和陳振中議員及鄒秉恬議員會與香港賽馬會及嶺南大學的代表商討如何善用有關撥款，希望可讓荃灣區的長者受惠。

V 第4項議程：地區團體遞交的區議會撥款申請
(社會第13/16-17號文件)

9. 秘書介紹文件。

10. 主席表示，秘書處共收到五個地方團體遞交的區議會撥款申請，申請總額為 67,407 元。根據委員會撥款準則，每宗地方團體撥款申請的批撥上限為 20,000 元。本撥款期原訂可供使用撥款為全年度可供使用款額的 40%，即 42,800 元。由於委員會在五月會議已從是次撥款期轉撥了 5,350 元予地方團體在六月至九月舉辦活動，因此需從是次撥款期減除有關款項，而上期剩餘的款額 197.3 元可於今期使用。如本撥款期的款項不足以支持獲批准的活動，委員會可從隨後一期轉撥不多於全年撥款額的 5% (即 5,350 元) 供本期使用。因此，是次會議可供批撥的款額為 42,997.3 元。

11. 主席申報為公屋聯會主席。李洪波議員申報為荃灣中心聯誼會副主席。由於主席已申報利益，因此由副主席代為主持會議。代主席決定，申報利益的委員不可參與討論和表決，但可留在席上旁聽。

12. 經討論和表決後，委員會通過以下五項撥款申請：

| <u>活動名稱</u> | <u>申請團體</u> | <u>*批核款額</u> (元) |
|---|----------------|---------------------|
| (1) 笙樂粵曲會知音 2016 (舉行地點：石圍角社區會堂) | 香港中華基督教青年會荃灣會所 | 7,968.00 |
| (2) 長幼共融環保講座暨嘉年華 (舉行地點：荃灣梨木樹邨柏樹樓、龍珠廣場及圓玄護老院) | 公屋聯會荃灣辦事處 | 13,260.00 |
| (3) 敬老粵曲演唱會 (舉行地點：梨木樹社區會堂) | 紅梅曲苑 | 8,528.00 |
| (4) 荃灣中心長者同樂日 (舉行地點：帝廷酒家) | 荃灣中心聯誼會 | 4,927.00 |
| (5) 欣賞香港音樂舞蹈聯歡會 (舉行地點：荃灣大會堂演奏廳) | 心韻紅棉合唱團 | 8,020.00 |

* 此撥款額由審核小組在會後召開的會議決定。

(按：鄭捷彬議員於下午二時四十四分到席。)

VI 第 5 項議程：社區綜合服務工作小組遞交的修訂區議會撥款申請
(社會第 14/16-17 號文件)

13. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

14. 主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決。

15. 經討論和表決後，委員會通過以下一項撥款申請：

| <u>活動名稱</u> | <u>原本批核款額</u> (元) | <u>經修訂批核款額</u> (元) |
|--------------|----------------------|-----------------------|
| (1) 訂製區議會記事簿 | 92,400.00 | 68,750.00 |

VII 第 6 項議程：社區綜合服務工作小組與地區團體合辦活動的區議會撥款申請
(社會第 15/16-17 號文件)

16. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

17. 主席詢問委員需否申報其他利益，沒有委員申報其他利益。主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決。

18. 經討論和表決後，委員會通過以下一項撥款申請：

| <u>活動名稱</u> | <u>合辦／申請團體</u> | <u>批核款額</u> (元) |
|---------------------|----------------|--------------------|
| (1) 石圍角喜迎聖誕嘉年華暨綜合晚會 | 荃灣葵青區婦女會 | 50,000.00 |

VIII 第 7 項議程：社區綜合服務工作小組與地區團體合辦資助婦女發展計劃的撥款申請
(社會第 16/16-17 號文件)

19. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

20. 主席詢問委員需否申報其他利益，沒有委員申報其他利益。主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決。

21. 李洪波議員表示，由於這項活動的對象應為整個荃灣區內市民，因此他希望宣傳活動的對象為荃灣區內不同區域的市民，讓他們都可以參與這項活動，而並非只有部分區域的市民才可以參與這項活動。他亦希望以後可讓其他團體舉辦婦女活動。

22. 主席表示，就區議會活動進行的宣傳會顧及整個荃灣區，荃灣區的市民有權利參與活動。他亦希望有更多地區團體申請舉辦活動，他明白地區團體在財政方面會有一定限制，而區議會亦應改善向地區團體發出邀請舉辦活動的方式或申請舉辦活動的條件，讓地區團體更樂於支持區議會的活動。

23. 經討論和表決後，委員會通過以下一項撥款申請：

| <u>活動名稱</u> | <u>合辦／申請團體</u> | <u>批核款額</u> (元) |
|------------------------|----------------|--------------------|
| (1) 「就業展能 妍活精彩 2016」計劃 | 荃景圍婦女會 | 53,000.00 |

IX 第 8 項議程：委員會轄下各工作小組的工作進展報告

(A) 社區綜合服務工作小組

24. 副主席報告，小組與荃灣區長者福利會合辦的“雅麗珊喜迎中秋佳節嘉年華暨綜合晚會”，將於九月二十四日晚上七時在雅麗珊社區中心禮堂舉行。

(B) 長者友善社區及復康工作小組

25. 黃偉傑議員報告，小組與荃灣文藝康樂協進會有限公司合辦的“長者懷舊金曲”，將於十月二十日下午二時及晚上七時在荃灣大會堂演奏廳舉行。

X 第 9 項議程：其他事項

(A) 資料文件

26. 委員備悉以下資料文件的內容：

- (1) 社會服務及社區宣傳委員會截至二零一六年八月二十五日止的撥款財政報告（社會第 17/16-17 號文件）。

27. 主席提醒委員，下次會議日期為十一月十一日，討論文件的截止遞交日期為十月二十七日。

XI 會議結束

28. 議事完畢，會議於下午二時五十五分結束。

荃灣區議會秘書處

二零一六年九月二十一日

社會服務及社區宣傳委員會
二零一六至一九年度各工作小組成員名單

社區綜合服務工作小組

召集人：林婉濱議員
副召集人：古揚邦議員，MH
成員：李洪波議員
：黃偉傑議員
葛兆源議員
鄒秉恬議員
陳駿軒先生
羅嘉團女士

長者友善社區及復康工作小組

召集人：黃偉傑議員
副召集人：陳振中議員
副召集人：鄒秉恬議員
成員：文裕明議員，MH
古揚邦議員，MH
林婉濱議員
黃家華議員
葛兆源議員
鄭捷彬議員
羅少傑議員
羅嘉團女士

審核小組

召集人：文裕明議員，MH
副召集人：林婉濱議員
成員：李洪波議員
：陳振中議員
黃偉傑議員
羅嘉團女士

註：增選委員的任期由二零一六年三月十一日起至二零一七年十二月三十一日止。